



Tsis Kam Tso Ntaub Ntawv Qhia Txog Tus Kheej Tawm

Cov ntaub ntawv qhia txog tub ntxhais kawm ntawv yog ib yam uas qhib rau sawv daws pom thiab tso tau tawm tsis tas yuav kev pom zoo. Tsoom Fwv Tsev Kawm Ntawv Nroog Xees Phos tau xaiv qhov qhia txog tus kheej tawm li hauv nov: Npe, hnuv yug, qib, lub tsev kawm ntawv, hnuv pib kawm ntawv, yeeb koob tau txais (xws li kawm ntawv tiav/diploma, yog kawm tas), thiab lwm yam kev kawm ntxiv.

Lub hom phiaj ntawm phau ntawv qhia npe nov yog ua rau Tsoom Fwv Tsev Kawm Ntawv Nroog Xees Phos tau siv qhia txog nej cov me nyuam rau hauv phau ntawv xyoo, tau koob meej zoo thiab lwm yam kev nco txog, ua yeeb yam, khoos kas kawm tiav, khoos kas kis las thiab lwm yam.

Ntxiv rau tej ntawv qhia txog tus kheej nov, hauv nov yog kos qhia rau tej tus neeg uas nws ua qhov ntawd xwb:

	Chaw Nyob	Xov Tooj Hauv Tsev	Tub Ntxhais Kawm Ntawv Tus Nab Npawb	Tub Ntxhais Kawm Ntawv Tus Nab Npawb MARSS (rau lub xeev)	Seb Tub Ntxhais Kawm Ntawv Yog Txivneej Los Pojnam	Tub Ntxhais Kawm Ntawv Tus Email Chaw Nyob	Niam Txiv/Tus Neeg Saib Xyuas Npe	Sij Hawm Hauv Chav Kawm Ntawv
Cov pab nrhiav tub rog (rau cov tub ntxhais kawm ntawv hauv theem ob xwb)	X	X						
Lub Xeev Minixastus Cov Tsev Qiv Ntawv	X	X	X			X		
Neeg Ceev Xwm Pab Hauv Tsev Kawm Ntawv	X	X					X	X
Metro Transit			X					
Minnesota Office of Higher Education (OHE)				X	X			

Yuav tsum xa daim ntawv rov qab ua ntej lub Cuaj Hli tim 30 los sis 30 hnuv tom qab uas tso tej ntaub ntawv teev txog tub ntxhais kawm ntawv thiab nej li cai (Student Records and Your Rights) tawm rau hauv spps.org, seb qhov twg yog qhov tom qab. Yog xav paub ntxiv, thov nug Student Records ntawm tus xov tooj 651-632-3764.

Kos tej yam uas koj tsis kam tso tawm txog koj tus me nyuam li hauv nov:

- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Npe
<input type="checkbox"/> Hnuv Yug
<input type="checkbox"/> Qib
<input type="checkbox"/> Lub Tsev Kawm Ntawv
<input type="checkbox"/> Hnuv Pib Kawm Ntawv
<input type="checkbox"/> Yeeb Koob Tau Txais (xws li kawm ntawv tiav/diploma, yog kawm tas) | <input type="checkbox"/> Lwm Yam Kev Kawm Ntxiv
<input type="checkbox"/> Cov Uas Nrhiav Neeg Mus Ua Tub Rog (cov tub ntxhais kawm ntawv theem ob xwb)
<input type="checkbox"/> Lub Xeev Minnesota Cov Tsev Qiv Ntawv
<input type="checkbox"/> Cov Tub Ceev Xwm Pab Hauv Tsev Kawm Ntawv
<input type="checkbox"/> Metro Transit
<input type="checkbox"/> Minnesota Office of Higher Education |
|--|---|

Kuv to taub tias kos npe rau daim ntawv nov yog txhais tias kuv tus me nyuam cov ntaub ntawv qhia txog nws tus kheej yuav tsis tshwm rau hauv lub tsev kawm ntawv phau ntawv xyoo, kev tshaj tawm tau koob meej, lwm yam kev tshaj tawm thiab tej khoos kas hauv tsev kawm ntawv (xws li kev ua yeeb yam, sib tw kis las, khoos kas kawm ntawv tiav), ntawv qhia txog ua kis las tau zoo, tsev kawm ntawv cov ntawv xov xwm, tej kev qhia tawm rau sawv daws, cov

phab ntawv uas tsev kawm ntawv pom zoo tias siv tau Internet, los sis lwm yam kev sib koom thiab kev ua tau zoo hauv tsev kawm ntawv.

Thiab kuv to taub tias kev tsis kam tso tej ntaub ntawv tawm yuav nyob li nov mus txog thaum muaj kev hloov, kuv sau ntawv mus thim, los sis thaum tsis muaj npe kawm ntawv lawm.

Tub Ntxhais Npe: _____

Hnub Tim: _____

Tsev Kawm Ntawv: _____

Qib: _____

Niam Txiv Npe (sau): _____

Tub Ntxhais Tus # _____

Niam Txiv Kos Npe (los sis Tub Ntxhais yog muaj hnub nyoog lawm)

Hnub Tim

**Thov xa daim ntawv rov mus rau Student Records ntawm Student Placement Center
2102 University Avenue West
Saint Paul, MN 55114**